



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
13 December 2002
Russian
Original: English

Пятьдесят седьмая сессия

Пятый комитет

Пункт 112 повестки дня

Бюджет по программам на двухгодичный
период 2002–2003 годов

Проект резолюции, представленный заместителем Председателя после неофициальных консультаций

Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 47/227 от 8 апреля 1993 года и 56/208 от 21 декабря 2001 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря об Учебном и научно-исследовательском институте Организации Объединенных Наций¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²,

1. *подчеркивает* необходимость поиска жизнеспособного финансового решения для обеспечения будущего эффективного функционирования Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций;

2. *с озабоченностью отмечает*, что Институт накопил задолженность перед Организацией Объединенных Наций и Фондом недвижимого имущества для международных организаций в связи с неуплатой за аренду и содержание своих отделений связи в Нью-Йорке и Женеве;

3. *просит* Генерального секретаря, на основе консультаций с Директором-исполнителем Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций, представить на ее пятьдесят восьмой сессии доклад о финансовой состоятельности Института, в том числе о состоянии всех добровольных взносов и погашении накопленной задолженности Института, а также об условиях, предлагаемых другим аналогичным организациям;

¹ A/57/479.

² A/57/7/Add.15.

4. *просит также* Генерального секретаря рассмотреть в контексте бюджета по программам на двухгодичный период 2004-2005 годов, на основе вышеупомянутых консультаций с Институтом, конкретные предложения и варианты наилучшего решения вопроса о его прошлых и будущих расходах на содержание и аренду, с учетом условий, установленных для других организаций, связанных с Организацией Объединенных Наций.
